

## Decal Placement / Placement d'autocollants / Colocación de calcomanías

Decals must be applied to a clean, dry surface. Wipe clean with a dry rag before application. Remove air from under decals by applying pressure to the decals starting from the center, and work towards edges.  
NOTE: If decals bubble, prick with a pin to remove the air.

Les autocollants doivent être appliqués sur une surface propre et sèche. Essuyez avec un chiffon sec avant l'application. Retirez l'air sous les autocollants en appliquant une pression sur ceux-ci, en partant du centre et en allant vers les bords. REMARQUE : en cas de bulles sous les autocollants, percez-les avec une aiguille pour éliminer l'air.

Las calcomanías deben aplicarse en una superficie limpia y seca. Limpie la superficie con un trapo seco antes de colocarlas. Quite el aire atrapado debajo de las calcomanías haciendo presión desde el centro hacia los bordes. NOTA: Si se forman burbujas en las calcomanías, pinchelas con un alfiler para quitarles el aire.



little tikes®

620744

XIM620744 - 12/10

www.littletikes.com



Look for video of assembly at  
www.littletikes.com/videoinstructions

ENGLISH

### COZY TRUCK

Ages over 1 1/2 - 5 years

Please save sales receipt for proof of purchase.

#### ADULT ASSEMBLY REQUIRED.

##### ⚠ WARNING:

- Keep these instructions for future reference.
- Prior to assembly, this package contains small parts: hardware which is a choking hazard and may contain sharp edges and sharp points. Keep away from children until assembled.
- Adult supervision required. Do not leave children unattended.
- Ride-on toys should not be used near swimming pools, on or near steps, hills, roadways, or inclines.
- Shoes must be worn at all times.
- Only one rider at a time.
- Maximum weight limit: 50 lbs. (23 Kg)
- This product is intended for use by childrens ages over 1 1/2 - 5 years.
- This product is intended for outdoor domestic family use only.
- Protect your eyes. Always wear safety glasses when using a hammer.
- When temperatures fall below 0°F/-18°C, outdoor use of this product is not recommended. In extreme cold, plastic materials lose resilience and may become brittle and crack upon impact. Store product in a warmer, protected place.

#### BATTERY SAFETY INFORMATION:

- Keep these instructions for future reference.
  - Replace with 2 "LR44" button cell batteries (not included).
  - The voltage of a fully-charged, rechargeable battery is often lower than that of a fresh alkaline battery. Therefore, it is recommended that alkaline batteries be used instead of rechargeable batteries for best performance and longer play time.
  - Install batteries with the correct polarity (+ and -).
  - To avoid battery leakage:
1. Follow the toy and battery manufacturer's installation instructions.
  2. Do not mix old and new batteries.
  3. Do not mix standard (carbon-zinc), alkaline or rechargeable (nickel-cadmium or nickel-metalhydride) batteries. Do not mix different brands of batteries. Only batteries of the same or equivalent type as recommended are to be used.

Adult assembly required / Le montage devra être effectué par un adulte /  
Debe ser armado por un adulto

#### Tools required:

Outils Requis:

Herramientas

Requeridas:

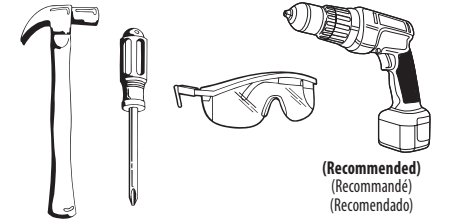


#### (2) Top hat tools

(included in hardware pack). Discard after use.

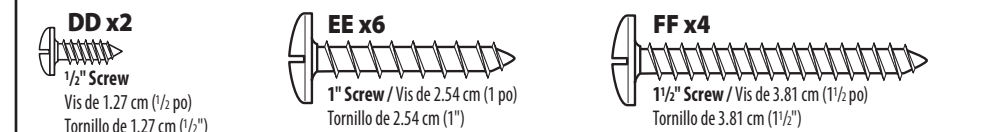
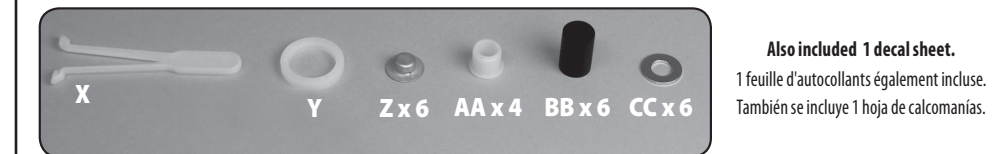
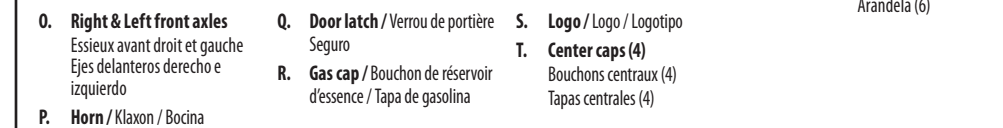
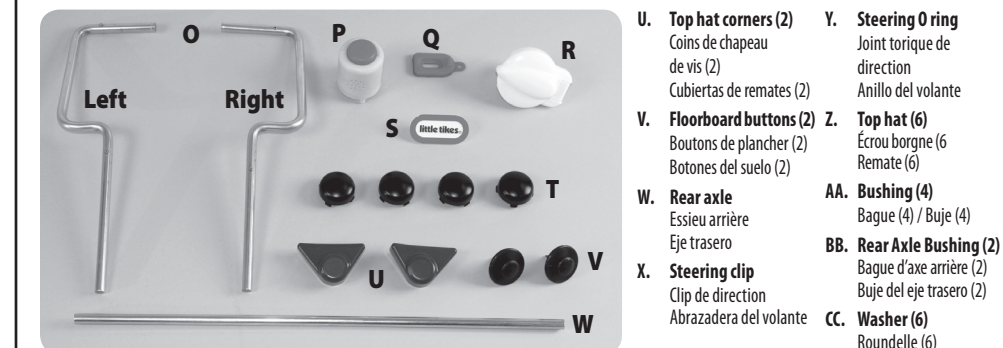
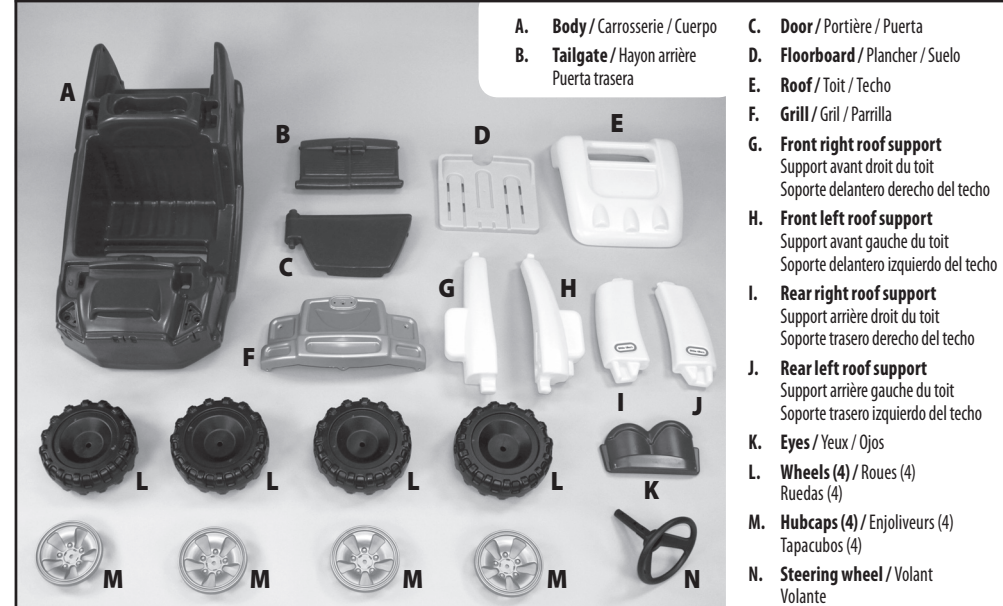
(2) Outils pour capuchon de vis (inclus dans le sac de visserie). À jeter après utilisation.

(2) Dispositivos para remate (incluidos con las piezas para montaje). Descártelos después de utilizarlos.



(Recommended)  
(Recommandé)  
(Recomendado)

## Parts List / Liste des Pieces / Lista de Partes



Also included 1 decal sheet.  
1 feuille d'autocollants également incluse.  
También se incluye 1 hoja de calcomanías.

- When toy is not used for an extended period of time, remove batteries to prevent possible leakage and damage to the unit.
- Remove dead or exhausted batteries from product.
- Dispose of dead batteries properly; do not bury. Do not dispose of batteries in fire as they may leak or explode.
- Make sure cover is properly installed on unit at all times.
- Do not attempt to recharge non-rechargeable batteries.
- Rechargeable batteries are to be removed from the toy before recharging.
- Charging of rechargeable batteries should be done only by an adult.
- The supply terminals are not to be short circuited.

**NOTE:** If the unit stops working or doesn't work as it should, remove the batteries for a few minutes and then re-insert them. If there is still a problem, install new batteries.

### CONSUMER SERVICE

#### TOLL-FREE NUMBER:

**United States:**  
**www.littletik.es.com**  
 1-800-321-0183 Monday - Friday  
 The Little Tikes Company  
 2180 Barlow Road  
 Hudson, OH 44236

#### United Kingdom:

**www.littletik.es.co.uk**  
 Little Tikes  
 MGA Entertainment (UK) Ltd  
 50 Presley Way  
 Milton Keynes MK8 0ES  
 Bucks, UK

Printed in U.S.A. D.R.©2010 The Little Tikes Company  
 © The Little Tikes Company, an MGA Entertainment company. LITTLE TIKES® is a trademark of Little Tikes in the U.S. and other countries. All logos, names, characters, likenesses, images, slogans, and packaging appearance are the property of Little Tikes. Please keep this address and packaging for reference since it contains important information. Contents, including specifications and colors, may vary from photos depicted on package. Instructions included. Please remove all packaging including tags, ties & tacking stitches before giving this product to a child.

#### LIMITED WARRANTY

The Little Tikes Company makes fun, high quality toys. We warrant to the original purchaser that this product is free of defects in materials or workmanship for one year \* from the date of purchase (dated sales receipt is required for proof of purchase). At the sole election of The Little Tikes Company, the only remedies available under this warranty will be either replacement of the defective part of the product or refund the purchase price of the product. This warranty is valid only if the product has been assembled and maintained per the instructions. This warranty does not cover abuse, accident, cosmetic issues such as fading or scratches from normal wear, or any other cause not arising from defects in material and workmanship. \*The warranty period is three (3) months for daycare or commercial purchasers.

**U.S.A. and Canada:** For warranty service or replacement part information, please visit our website at [www.littletik.es.com](http://www.littletik.es.com), call 1-800-321-0183 or write to: Consumer Service, The Little Tikes Company, 2180 Barlow Road, Hudson OH 44236, U.S.A. Some replacement parts may be available for purchase after warranty expires—contact us for details.

**Outside U.S.A. and Canada:** Contact place of purchase for warranty service. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights, which vary from country/state to country/state. Some countries/states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

## FRANÇAIS

### CAMION COZY TRUCK

Âge: de 1 1/2 à 5 ans

Prière de conserver le reçu comme preuve d'achat.

### LE MONTAGE DEVRA ÊTRE EFFECTUÉ PAR UN ADULTE.

#### ⚠️ AVERTISSEMENT:

- Conserver ces instructions à titre de référence.
- Avant l'assemblage du produit, ce paquet contient des petites pièces de matériel qui peuvent présenter un risque d'étouffement, et des bords et des arrosants tranchants. Tenir hors de portée des enfants avant l'assemblage complet.
- La surveillance par un adulte est recommandée. Ne laisser jamais un enfant sans surveillance.
- Les jouets porteurs ne doivent pas être utilisés près de piscines, sur ou près de marches, de collines, de routes ou d'endroits en pente.
- Toujours porter des chaussures.
- Un seul usager à la fois.
- Charge maximale: 23 Kg.
- Ce produit n'a pas été conçu pour les enfants de 1 1/2 - 5 ans et plus.
- Ce produit n'est conçu que pour une utilisation domestique et familiale, à l'extérieur.
- Il est recommandé de se protéger les yeux lors du montage en portant des lunettes de sécurité.
- Il est recommandé de ne pas utiliser le produit à l'extérieur à des températures inférieures à -18°C. Par temps extrêmement froid, le plastique perd de sa souplesse et peut devenir fragile et cassant. Mettre le produit à l'abri dans un endroit tempéré.

### INFORMATIONS SUR LA SÉCURITÉ DES PILES :

- Conserver ces instructions à titre de référence.
- Remplacez par 2 piles boutons « LR44 » (non incluses).
- La tension d'une batterie rechargeable entièrement chargée est souvent inférieure à celle d'une pile alcaline neuve. Il est donc conseillé d'utiliser des piles alcalines au lieu de batteries rechargeables pour un fonctionnement optimal et une durée de jeu plus longue.
- Installez les piles avec la polarité correcte (+ et -).
- Pour éviter les fuites de piles :
  - Respecter les instructions d'installation des piles relatives au jouet et celles du fabricant de piles.
  - Ne pas mélanger de vieilles et de nouvelles piles.
  - Ne pas mélanger les piles standards (charbon-zinc), alcalines et rechargeables (nickel-cadmium ou nickel-métalhydride). Il ne faut utiliser que des batteries du type recommandé ou équivalentes.
  - Quand le jouet n'est pas utilisé pendant une longue période, enlevez les piles pour éviter une fuite possible et l'endommagement du produit.
  - Si les piles sont mortes ou vides, retirez-les du produit.
  - Mettez les piles vides au rebut en suivant les consignes adéquates ; ne les enterrez pas. Ne jetez pas les piles au feu, car elles peuvent fuir ou exploser.
  - S'assurer que le couvercle soit toujours correctement en place sur le dispositif.
  - Ne tentez pas de recharger des piles non rechargeables.
  - Les batteries rechargeables doivent être retirées du jouet avant d'être rechargées.
  - Les batteries rechargeables ne doivent être chargées que par un adulte.
  - Ne pas court-circuiter les bornes d'alimentation.

**REMARQUE:** Si l'unité s'arrête où ne fonctionne pas comme elle le devrait, enlever les piles pendant quelques minutes et les remettre en place. Si le problème persiste, changer les piles.

### SERVICE CONSOMMATEURS

#### www.littletik.es.fr

Little Tikes  
 MGA Entertainment  
 klantenservice@mgae.com  
 Tel : +31 (0)20 354 8024  
 Fax : +31 (0)20 659 8034

Imprimé aux Etats-Unis.

© The Little Tikes Company, et MGA Entertainment company. LITTLE TIKES® est une marque de commerce de Little Tikes aux États-Unis et dans d'autres pays. Tous les logos, noms, caractères, similitudes, images, slogans et apparence d'emballage sont la propriété de Little Tikes. Merci de conserver cette adresse et cet emballage car ils contiennent des informations importantes. Merci d'enlever l'emballage, y compris les étiquettes, liens et fils cousus, avant de donner ce jouet à un enfant. Le contenu, y compris les spécifications et les couleurs, peut varier des illustrations de l'emballage. Instructions incluses.

#### GARANTIE

The Little Tikes Company fabrique des jouets amusants de qualité exceptionnelle. Nous garantissons à l'acheteur d'origine que ce produit est exempt de vices de matériel ou de fabrication pendant une année\* à compter de sa date d'achat (le reçu d'achat daté est exigé comme preuve d'achat). Au titre de la présente garantie, la seule responsabilité de The Little Tikes Company et le seul recours se limitent au remplacement des pièces défectueuses du produit ou au remboursement du prix d'achat du produit. La présente garantie est valable uniquement si le produit a été assemblé et entretenu conformément aux instructions fournies. La présente garantie ne couvre ni les dommages résultant d'une utilisation abusive ou d'un accident, ni l'apparence esthétique telle les décolorations ou les rayures dues à l'usage normal ou à toute autre cause ne relevant pas de vices de matériel ou de fabrication. \*La période de garantie est de trois (3) mois pour les services de garde-rien et les acheteurs commerciaux.

**États-Unis et Canada:** Pour obtenir des informations sur le service de garantie ou de remplacement des pièces veuillez visiter notre site Web : [www.littletik.es.com](http://www.littletik.es.com), appeler le 1-800-321-0183 ou écrire à : Consumer Service, The Little Tikes Company, 2180 Barlow Road, Hudson OH 44236, U.S.A. Certaines pièces de rechange peuvent être achetées après l'expiration de la garantie – veuillez nous contacter pour obtenir de plus amples informations.

**À l'extérieur des États-Unis et du Canada :** Veuillez contacter le magasin où le produit a été acheté pour vous informer sur le service de garantie. La présente garantie vous offre des droits spécifiques reconnus par la loi, mais il se peut que vous ayez d'autres droits qui varient de pays / province à pays / province. Certains pays ou certaines provinces n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation pour les dommages consécutifs ou fortuits, par conséquent la limitation ou l'exclusion qui précède peut ne pas s'appliquer à votre cas.

## ESPAÑOL

### CAMIÓN "COZY"

Edades: 1 1/2 a 5 años

Por favor guarde el recibo de venta como prueba de compra.

### NECESITA SER ENSAMBLADA POR UN ADULTO.

#### ⚠️ ADVERTENCIA:

- Guarde estas instrucciones para referencia futura.
- Antes de ensamblar los componentes, recuerde que el paquete contiene piezas pequeñas con las que los niños podrían atragantarse. Asimismo, posee bordes afilados y puntas aguzadas. Hasta no terminar de ensamblar todas las piezas, mantenga alejados a los niños.
- Se requiere la vigilancia de adultos. No deje destendido al niño.

- Los juguetes para montar no deben usarse cerca de piscinas, sobre o cerca de escalones, montañas, caminos o pendientes.
- Se debe estar calzado todo el tiempo.
- Sólo un niño por vez.
- Peso máximo: 23 Kg.
- Este producto está diseñado para que lo usen niños entre 1 1/2 - 5 años en adelante.
- Este producto está diseñado para uso familiar en exteriores solamente.
- Proteja sus ojos. Siempre use lentes de seguridad cuando utilice herramientas.
- No se recomienda el uso de este producto al aire libre, cuando la temperatura baja a -18°C. En el frío extremo los materiales plásticos pierden elasticidad, se vuelven frágiles y se rompen con el impacto. Guarde este producto en un sitio cálido y protegido.

#### INFORMACION DE SEGURIDAD DE LA BATERIA:

- Guarde estas instrucciones para referencia futura.
- Reemplace con 2 pilas de celda "LR44" (no incluidas).
- El voltaje de una pila recargable completamente cargada es frecuentemente más bajo que el de una pila alcalina nueva. Por lo tanto se recomienda que se utilicen pilas alcalinas en vez de recargables para un mejor rendimiento y período más largo de juego.
- Instale las pilas con la polaridad correcta (+ y -).
- Para evitar derrame de las baterías:
  - Siga las instrucciones de instalación de los fabricantes del juguete y las baterías.
  - No mezcle baterías nuevas y usadas.
  - No mezcle baterías estándar (zinc-carbono), alcalinas o recargables (níquel-cadmio o níquel-metalhidruro). No mezcle diferentes marcas de baterías. Sólo deben usarse baterías similares o equivalentes a las recomendadas.
  - Quite las pilas si el juguete no se va a utilizar por un período largo de tiempo para evitar posibles fugas y que se dañe la unidad.
  - Retire del producto las pilas descargadas o agotadas.
  - Deshágase de las pilas agotadas de manera adecuada; no las entierre. No las deseche en el fuego ya que pueden producir fugas o explotar.
  - Asegúrese que la cubierta está instalada correctamente en la unidad en todo momento.
  - No trate de recargar baterías no recargables.
  - No intente recargar pilas no recargables.
  - Las pilas recargables deben quitarse del juguete antes de cargarse.
  - Sólo un adulto debe cargar las pilas recargables.
  - No se les debe causar un circuito a las terminales de suministro.

**NOTA:** Si la unidad deja de funcionar o no funciona como debiera, quite las baterías por unos minutos y luego vuelva a colocarlas. Si todavía hubiera problemas instale baterías nuevas.

### SERVICIO AL CLIENTE

#### www.littletik.es.com

**Spain:**  
 MGAE Little Tikes Iberia, S.L.  
 Avda. Del Juguete s/n  
 03440 Ibi (Alicante)  
 Spain  
 Tel : 902212152

#### Mexico:

Handell S.A. de C.V.  
 Gobernador José Guadalupe Covarrubias #78  
 Col. San Miguel Chapultepec,  
 C.P. 11850, México, D.F.  
 Tel: 01-800-426-3355

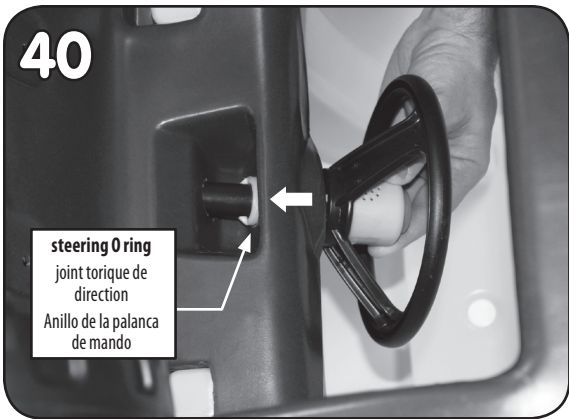
Impreso en E.U.A.

© The Little Tikes Company, una compañía de MGA Entertainment. LITTLE TIKES® es una marca registrada de Little Tikes en EE.UU. y otros países. Todos los logotipos, nombres, personajes, representaciones, imágenes, eslóganes y apariencia del embalaje son propiedad de Little Tikes. Conserve esta dirección y embalaje para referencia ya que contiene información importante. El contenido, incluyendo especificaciones y colores, puede ser diferente a las fotos que se muestran en el paquete. Instrucciones incluidas. Antes de darle este producto al niño quitele todo el embalaje, incluyendo etiquetas, amarres y costuras.

#### GARANTIA

La compañía Little Tikes fabrica juguetes divertidos de alta calidad. Le garantizamos al comprador original que este producto está libre de defectos de material o mano de obra por un año \* a partir de la fecha de compra (se requiere el recibo de compra fechado como prueba). A exclusiva elección de la compañía Little Tikes, el único remedio disponible bajo esta garantía será el reemplazo de la parte defectuosa del producto o el reembolso del precio de compra de dicho producto. Esta garantía es válida solamente si el producto ha sido montado y mantenido según las instrucciones. Esta garantía no cubre abuso, accidente, aspectos cosméticos tales como el descoloramiento o las rayas como consecuencia de un uso normal, ni ningún otro problema que no surja de defectos de material o mano de obra. \*El período de garantía es de tres (3) meses para guarderías o compradores comerciales.

**Fuera de EE.UU. y Canadá:** Póngase en contacto con el lugar de compra para el servicio de garantía. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y es posible también que tenga otros derechos que varían según el país/estado. Algunos países/estados no permiten la exclusión o limitación de daños concomitantes o consecuentes, por lo cual la limitación o exclusión mencionada puede no aplicarse a usted.



**Turn the car over. Insert assembled steering wheel through the hole located in the dashboard AND through the steering O ring (Y) positioned on the other side. Push steering wheel through the steering O ring (Y) until steering clip snaps past the the ring.**

Retournez la voiture. Insérez l'étrier de direction assemblé dans l'orifice situé dans le tableau de bord ET dans le joint torique de direction (Y) positionné sur l'autre côté. Poussez l'étrier de direction dans le joint torique de direction (Y) jusqu'à ce que le clip de direction s'emboîte au-delà de la bague.

Dé vuelta el coche. Coloque la volante armada por la abertura ubicada en el tablero Y por el anillo del volante (Y) que se encuentra del otro lado. Empuje la volante por el anillo (Y) hasta que la abrazadera del volante pase el anillo y quede encajada.

### Installation of Floorboard / Installation du plancher / Instalación del suelo



**Insert and press into place, floorboard buttons (V) x2.**

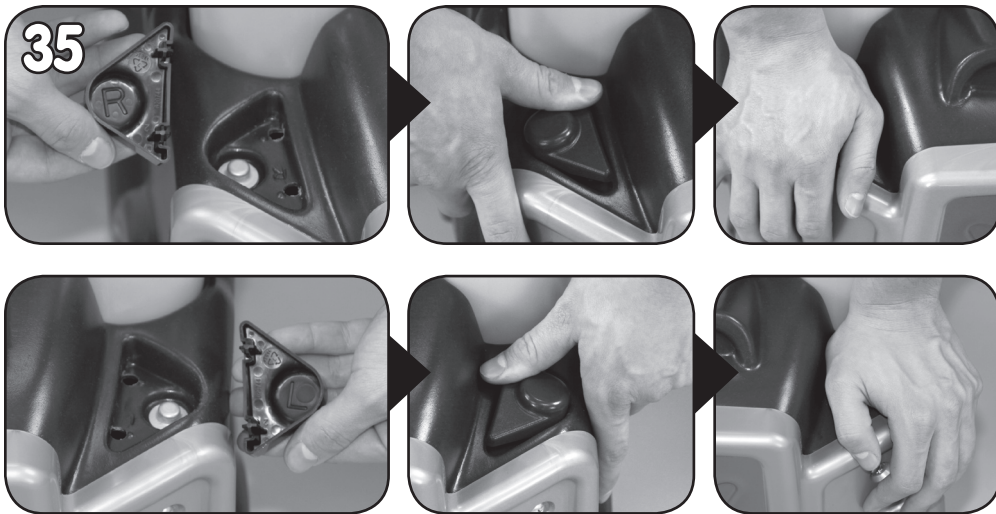
Insérez les boutons de plancher (V) x2 et appuyez dessus pour les mettre à leur place.

Coloque los 2 botones del suelo (V) y empujélos para asentarlos en su lugar.

**To insert floorboard (D), line up openings to buttons. Once buttons are inserted into floorboard, push down to secure in place.**

Pour insérer le plancher (D), alignez les ouvertures sur les boutons. Une fois les boutons insérés dans le plancher, appuyez dessus pour les maintenir en place.

Para colocar el suelo (D) alinee las aberturas con los botones. Una vez que los botones queden insertados en el suelo, empujelo hacia abajo para asegurarlo en su lugar.



**Match right "R" and left "L" top hat covers (U) to the correctly marked sides of the truck. Insert and press into place as shown.**

Faites correspondre les capuchons de vis supérieurs (U) droit et gauche avec les côtés correctement marqués du camion. Insérez-les et appuyez dessus pour les mettre en place, comme indiqué.

Haga coincidir las cubiertas de remates (U) derecha "R" e izquierda "L" con los lados marcados claramente en el camión. Insértelas y presiónelas para colocarlas en su lugar tal y como se muestra.



**Push gas cap (R) into opening located behind door on the left side of the body.**

Appuyez sur le bouchon de réservoir d'essence (R) pour l'insérer dans l'ouverture située derrière la porte, du côté gauche de la carrosserie.

Empuje la tapa de gasolina (R) en la abertura ubicada detrás de la puerta en el lado izquierdo del cuerpo.

## Door Latch & Door Assembly / Assemblage du verrou de portière et de la portière / Montaje de la puerta y del seguro



**DD x1 - 1/2" (1.27 cm)**



**Place door latch (Q) onto door (C). Secure latch using screw (DD) as shown.**

Placez le verrou de portière (Q) sur la portière (C). Fixez le verrou au moyen d'une vis (DD), comme indiqué.

Coloque el seguro (Q) en la puerta (C). Fijelo con un tornillo (DD) tal y como se muestra.

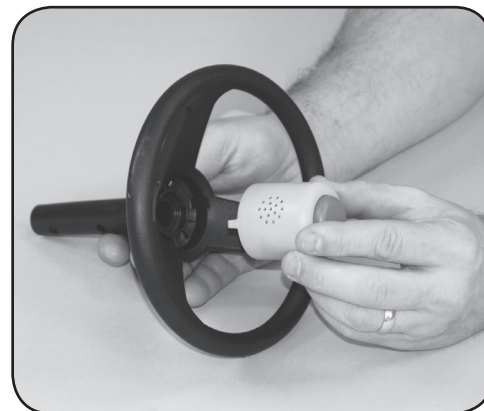
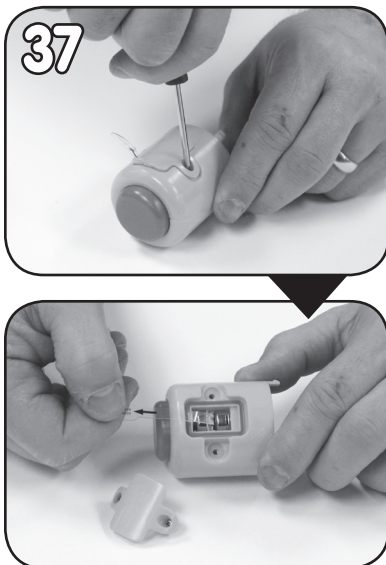


**Place door (C) onto body. Fit post into opening as shown.**

Placez la portière (C) sur la carrosserie. Insérez le montant dans l'ouverture, comme indiqué.

Coloque la puerta (C) en el cuerpo. Encaje la clavija en el orificio tal y como se muestra.

## Installation of Horn & Steering Wheel / Installation du klaxon et du volant / Instalación de la bocina y del volante

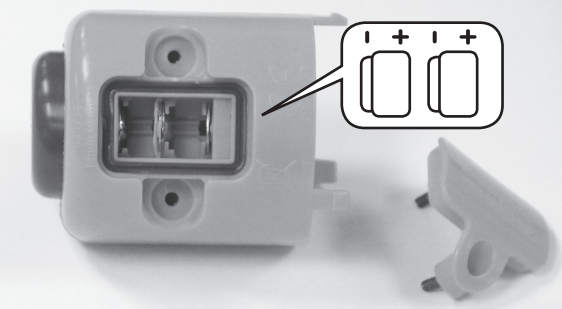


**Snap horn (P) into center of steering wheel (N).**

Emboítez le klaxon (P) au centre du volant (N).

Encaje la bocina (P) en el centro del volante (N).

**Battery Replacement**  
Remplacement des piles  
Reemplazo de las pilas



**Remove battery cover from horn (P). Install (2) "LR44" button cell batteries. Re-attach battery cover.**

Retirez le couvercle des piles du klaxon (P). Installez (2) piles boutons « LR44 ». Remettez le couvercle des piles en place.

Retire la cubierta de las pilas de la bocina (P). Instale 2 pilas de celda "LR44". Vuelva a colocar la cubierta de las pilas.

**Remove battery cover. Pull clear tab from horn unit to activate. Reattach battery cover.**

Retirez le couvercle des piles. Tirez l'attache transparente du klaxon pour l'activer. Remettez le couvercle des piles en place.

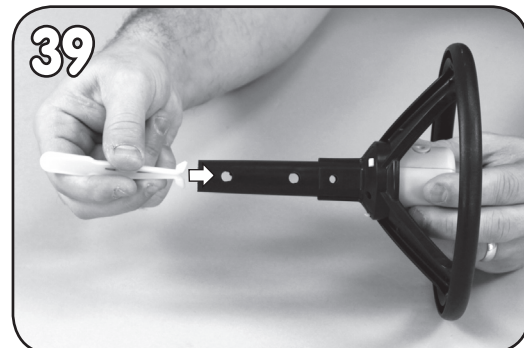
Retire la cubierta de las pilas. Tire de la lengüeta transparente de la bocina para activarla. Vuelva a colocar la cubierta de las pilas.



**Before installing steering wheel (N), apply decals 3 & 4 to dashboard.**

Appelez les autocollants nos 3 et 4 sur le tableau de bord avant d'installer le volant (N).

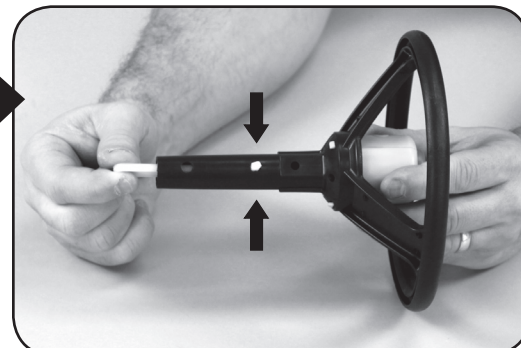
Antes de instalar el volante (N) aplique las calcomanías 3 y 4 en el tablero de instrumentos.



**Squeeze steering clip (X) and insert into steering column (N) as shown.**

Pressez ensemble le clip de direction (X) et insérez-le dans la colonne de direction (N) comme indiqué.

Apriete la abrazadera de la palanca de mando (X) e insértela en la columna (N) de la palanca tal y como se muestra.



**Steering clip should snap into the hole on each side of the steering column.**

Le clip de direction doit s'emboîter dans l'orifice sur la colonne de direction.

La abrazadera de la palanca de mando debe encajar en el orificio de la columna.

## Roof Assembly / Assemblage du toit / Montaje del techo



**While holding door (C) in place, align front left "L" roof support (H) and fit onto left "L" side as shown.**

En maintenant la portière (C) en place, alignez le support avant gauche du toit (H) et faites-le correspondre au côté gauche, comme indiqué.

Mientras sostiene la puerta (C) en su lugar, alinee el soporte delantero izquierdo "L" del techo (H) con el lado izquierdo "L" y encájelo tal y como se muestra.



**Press front left support down into body of truck.**

Appuyez sur le support avant gauche pour l'insérer dans la carrosserie du camion.

Presione el soporte delantero izquierdo en el cuerpo del camión.



**Press front left support firmly into place.**

Appuyez sur le support avant gauche pour le maintenir fermement en place.

Presione el soporte delantero izquierdo con firmeza para asentarlos en su lugar.



**Align front right "R" roof support (G) and fit onto right "R" side as shown.**

Alignez le support avant droit (G) et faites-le correspondre au côté droit, comme indiqué.

Alinee el soporte delantero derecho "R" del techo (G) con el lado derecho "R" y encájelo tal y como se muestra.



**Press front right support down into body of truck.**

Appuyez sur le support avant droit pour l'insérer dans la carrosserie du camion.

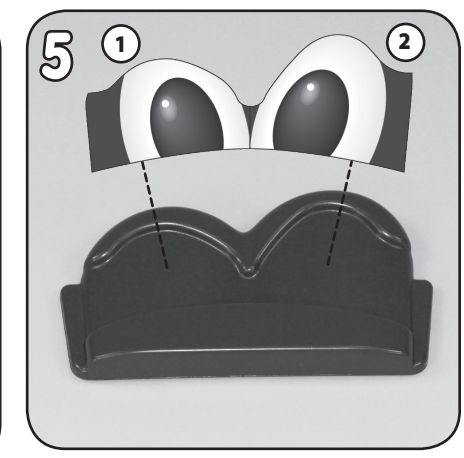
Presione el soporte delantero derecho en el cuerpo del camión.



**Press front right support firmly into place.**

Appuyez sur le support avant droit pour le maintenir fermement en place.

Presione el soporte delantero derecho con firmeza para asentarlos en su lugar.



**Apply decals 1 & 2 to eyes (K). Refer to page 12 for decal application tips.**

Appliquez les décalcomanies nos 1 et 2 sur les yeux (K). Consultez la page 12 pour obtenir des conseils d'application.

Aplique las calcomanías 1 y 2 en los ojos (K). Consulte la página 12 para consejos de aplicación de calcomanías.



**6**  
Slide eyes (K) between front right and left roof supports.  
Faites glisser les yeux (K) entre les supports avant droit et gauche du toit.  
Deslice los ojos (K) entre los soportes delanteros derecho e izquierdo del techo.



**7**  
Insert front roof supports into roof (E).  
Insérez les supports avant du toit dans le toit.  
Coloque los soportes delanteros del techo en el techo (E).



**8**  
Press one corner of roof into support.  
Appuyez sur un coin du toit pour l'insérer dans le support.  
Presione una esquina del techo para asentarla en el soporte.



**9**  
Using both hands, press down firmly on both supports to ensure roof is in place.  
Avec les deux mains, appuyez fermement sur les deux supports pour s'assurer que le toit est bien en place.  
Use ambas manos para presionar con firmeza los dos soportes y así asegurarse que el techo quede en su lugar.



**10**  
Holding roof in place, fit the top of rear left roof support (J) up into roof. Press bottom of support down into the body as shown.  
En maintenant le toit en place, emboîtez le haut du support arrière gauche du toit (J) dans le toit. Appuyez le bas du support dans la carrosserie, comme indiqué.  
Mientras sostiene el techo en su lugar encaja la parte superior del soporte trasero izquierdo (J) en el techo. Presione la parte inferior del soporte para encajarla en el cuerpo tal y como se muestra.



**11**  
Repeat step 10 for rear right roof support (I).  
Répétez l'étape 10 pour le support arrière droit du toit (I).  
Repita el paso 10 para el soporte trasero derecho del techo (I).



**12**  
Push rear supports firmly into place. Roof supports should be flush with truck body as shown.  
Appuyez sur les supports arrière pour les maintenir fermement en place. Les supports du toit doivent être au même niveau que la carrosserie du camion, comme indiqué.  
Presione los soportes traseros con firmeza para asentarlos en su lugar. Los soportes del techo deben quedar nivelados con el cuerpo del camión tal y como se muestra.



**IMPORTANT!**



**31**  
Correct axle position  
Position correcte de l'essieu  
Posición correcta del eje

**IMPORTANT !**

**IMPORTANT! Check axle positions before installing top hat - axles should be equal distance from bushing.**  
**IMPORTANT ! Vérifiez les positions des essieux avant d'installer l'écrou borgne : les essieux doivent être équidistants de la bague.**  
**¡IMPORTANTE! Verifique las posiciones de los ejes antes de instalar los remates. Los ejes deben estar a la misma distancia con respecto a los bujes.**

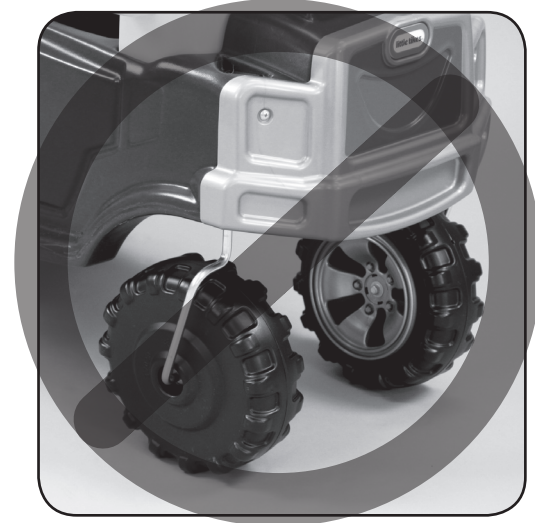
**¡IMPORTANTE!**



**Incorrect axle position**  
**Mauvaise position de l'essieu**  
**Posición incorrecta del eje**



**32**  
**IMPORTANT! Check axle positions - roll truck forward. HUBCAPS SHOULD BE FACING OUTWARD.**  
**IMPORTANT ! Vérifiez les positions des essieux : faites rouler la camion vers l'avant. LES ENJOLIVEURS DOIVENT FAIRE FACE À L'EXTÉRIEUR.**  
**¡IMPORTANTE! Verifique las posiciones de los ejes. Haga rodar el camión hacia adelante. LOS TAPACUBOS DEBEN MIRAR HACIA AFUERA.**



**33**  
Place top hat (Z) onto end of exposed right and left axles.  
Placez un capuchon de vis (Z) sur l'extrémité exposée des essieux droit et gauche.  
Coloque el remate (Z) en los extremos expuestos de los ejes derecho e izquierdo.



**34**  
Place a top hat tool onto each top hat and hammer onto axle.  
Placez un outil pour écrou borgne sur chacun des capuchons de vis et martelez-les sur l'essieu.  
Coloque el dispositivo para tuerca tapón en cada remate y martillelo en el eje.



**35**  
Align slots and snap on center caps (T) x4.  
Alignez les rainures et encajez les capuchons de vis (T) x4.  
Alinee las ranuras y encaje las 4 cubiertas de remates (T).

**Installation of Front Right & Left Wheels / Ensemble de roues avant / Montaje de las ruedas delanteras**



**27** Insert bushings (AA) into opening located at the front corner of the body. Push into place.

Insérez bague (AA) dans l'ouverture située dans le coin avant du corps. Mettez-la en place en appuyant.

Coloque el buje (AA) en el orificio ubicado en la esquina delantera del cuerpo. Empújelo para asentarlos en su lugar.

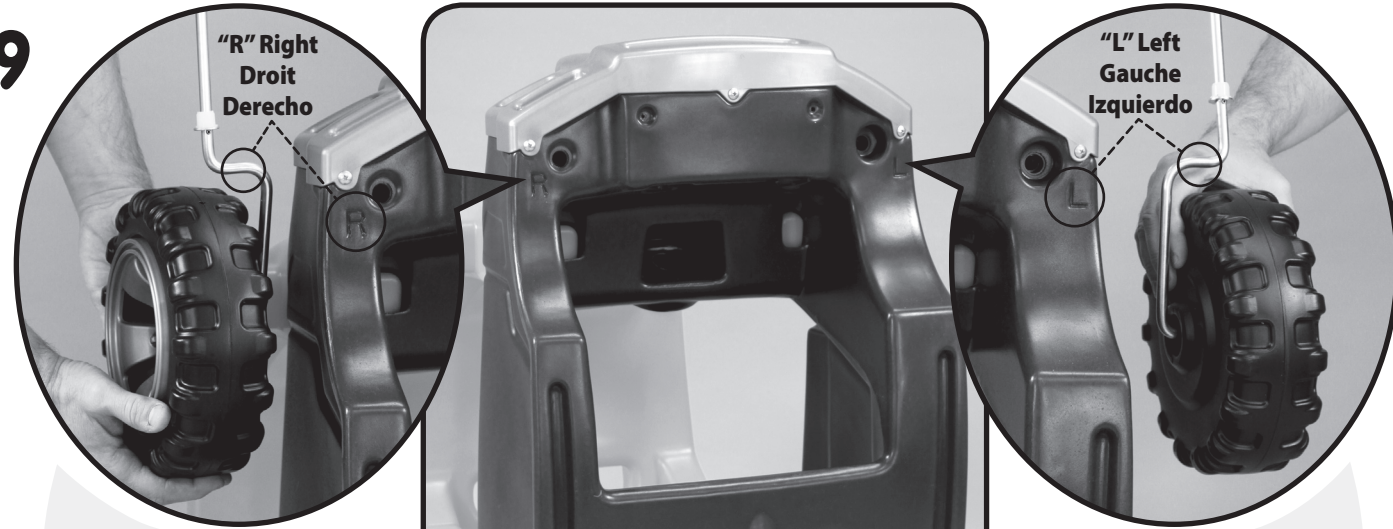


**28** Slide in order, washer (CC) then bushing (AA) onto Right axle of wheel assembly. Repeat on Left axle.

Dans l'ordre, faites coulisser une rondelle (CC) et ensuite une bague (AA) sur l'essieu droit de l'assemblage de roue. Répétez sur l'essieu gauche.

En orden deslice una arandela (CC) y luego un buje (AA) en el eje derecho del conjunto de la rueda. Repita en el eje izquierdo.

**29**



**IMPORTANT! Match the axle marked "R" (for Right) to the "R" molded in under the body. Install axle "R" into axle opening (see below).**

**IMPORTANT!** Faites correspondre l'essieu marqué « R » (droite) au « R » moulé sous le corps. Installez le « R » de l'essieu dans l'ouverture de l'essieu (ci-dessous).

¡IMPORTANT! Haga coincidir el eje marcado con una "R" (que significa "Derecho") con la "R" marcada debajo del cuerpo. Instale el eje "R" en el orificio del eje (vea abajo).

**IMPORTANT! Match the axle marked "L" (for Left) to the "L" molded in under the body. Install axle "L" into axle opening (see below).**

**IMPORTANT!** Faites correspondre l'essieu marqué « L » (gauche) au « L » moulé sous le corps. Installez le « L » de l'essieu dans l'ouverture de l'essieu (ci-dessous).

¡IMPORTANT! Haga coincidir el eje marcado con una "L" (que significa "Izquierdo") con la "L" marcada debajo del cuerpo. Instale el eje "L" en el orificio del eje (vea abajo).



**30** Insert axle "R" (for Right) into "R" side of the body.

Côté droit : insérez le « R » de l'essieu (droite) dans le côté « R » du corps.

Lado derecho: Coloque el eje "R" (que significa "Derecho") en el lado "R" del cuerpo.

**RIGHT SIDE**

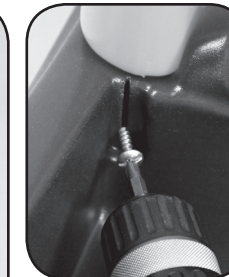
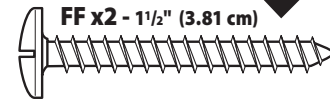


Insert axle "L" (for Left) into "L" side of the body.

Côté gauche : insérez le « L » de l'essieu (gauche) dans le côté « L » du corps.

Lado izquierdo: Coloque el eje "L" (que significa "Izquierdo") en el lado "L" del cuerpo.

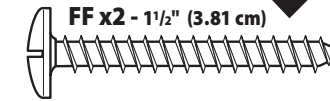
**LEFT SIDE**



**12** Install screws (FF) x2 through back of truck into the bottom of the rear roof supports as shown.

Insérez les vis (FF) x2 dans l'arrière du camion, au bas du support arrière du toit, comme indiqué.

Instale 2 tornillos (FF) de manera que pasen por la parte trasera del camión y el lado inferior de los soportes traseros del techo tal y como se muestra.



**13** Install screws (FF) x2 through the roof into the upper rear roof supports as shown.

Installez les vis (FF) x2 dans le toit, dans les supports arrière supérieurs du toit, comme indiqué.

Instale 2 tornillos (FF) de manera que pasen por el techo y el lado superior de los soportes traseros del techo tal y como se muestra.

**Tailgate & Grill Assembly / Assemblage du hayon arrière et du gril / Montaje de la puerta trasera y la parrilla**



**14** Insert one side of tailgate (B) into body. Press other side into place.

Insérez un côté du hayon arrière (B) dans la carrosserie. Appuyez sur l'autre côté pour le mettre en place.

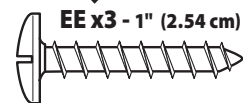
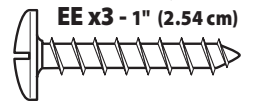
Coloque un lado de la puerta trasera (B) en el cuerpo. Empuje el otro lado para asentarlos en su lugar.



**15** Flip the truck over. Place grill (F) on front end of truck. Secure using screws (EE) x3 as shown.

Retournez le camion. Placez le gril (F) sur l'extrémité avant du camion. Fixez-le en place au moyen de vis (EE) x3, comme indiqué.

Dé vuelta el camión. Coloque la parrilla (F) en el extremo delantero del camión. Asegúrela con 3 tornillos (EE) tal y como se muestra.



**16** Secure front of grill using screws (EE) x3 as shown.

Fixez l'avant du gril en place au moyen de vis (EE) x3, comme indiqué. Asegure la parte delantera de la parrilla con 3 tornillos (EE) tal y como se muestra.

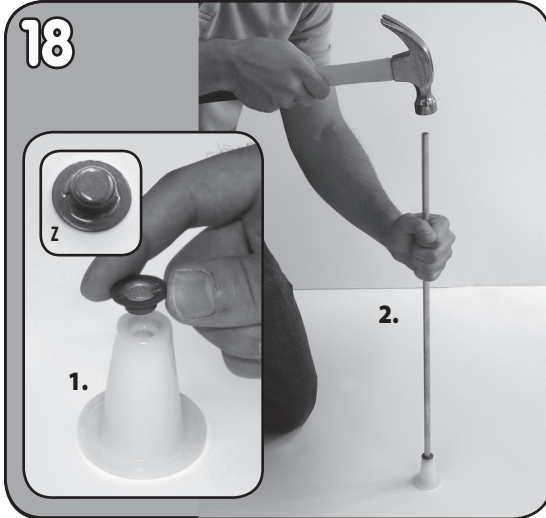


**17** Flip truck upright. Snap Little Tikes logo (S) into grill.

Remettez le camion en position verticale. Emboitez le logo Little Tikes (S) dans le gril.

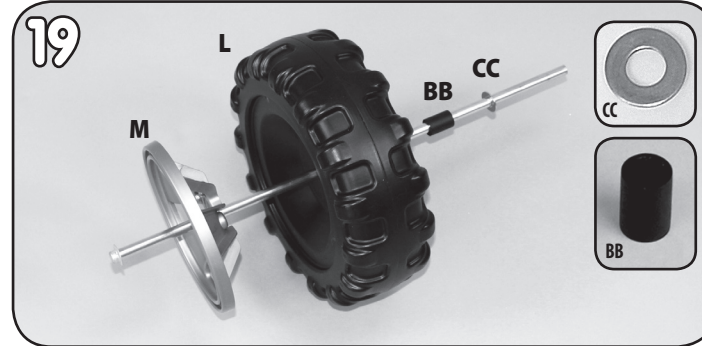
Enderezca el camión. Encaje el logotipo de Little Tikes (S) en la parrilla.

## Rear Wheel Assembly / Assemblage des roues arrière / Montaje de las ruedas de trasero



1. Place top hat (Z) into top hat tool as shown.
2. Hammer rear axle (W) into top hat.

1. Placez le capuchon de vis (Z) dans l'écrou borgne comme indiqué.
  2. Martelez l'essieu arrière (W) dans le capuchon de vis.
1. Coloque el remate (Z) en el dispositivo para tuerca tapón tal y como se muestra.
  2. Martille el eje trasero (W) en el remate.



In order, slide a hubcap (M), wheel (L), rear axle bushing (BB), washer (CC) onto the open end of axle. Be sure the orientation of the hubcap and wheel matches the picture above.

Dans l'ordre, faites coulisser un enjoliveur (M), la roue (L), bague de l'axe arrière (BB), une rondelle (CC) sur l'extrémité ouverte de l'essieu. Assurez-vous que l'orientation de l'enjoliveur et de la roue correspond à l'image ci-dessus.

En orden deslice un tapacubos (M), una rueda (L), buje del eje trasero (BB) y una arandela (CC) en el extremo libre del eje. Asegúrese que el tapacubos y la rueda queden orientados como se muestra en el dibujo de arriba.



Slide assembled axle through rear axle guides.

Faites coulisser l'essieu assemblé dans les guides d'essieu arrière.

Deslice el conjunto del eje por las guías del eje trasero.



Slide washer (CC) x1 onto open end of axle.

Faites coulisser une rondelle (CC) x1 sur l'extrémité ouverte de l'essieu.

Deslice 1 arandela (CC) por el extremo libre del eje.



Slide rear axle bushing (BB) x1 onto open end of axle.

Faites glisser la bague de l'axe arrière (BB) x1 sur l'extrémité ouverte de l'axe.

Deslice 1 buje del eje trasero (BB) por el extremo libre del eje.



Slide a wheel (L) x1 onto axle.

Faites coulisser une roue (L) x1 sur l'essieu.

Deslice 1 rueda (L) por el eje.



Slide hubcap (M) x1 onto axle.

Faites coulisser un enjoliveur (M) x1 sur l'essieu.

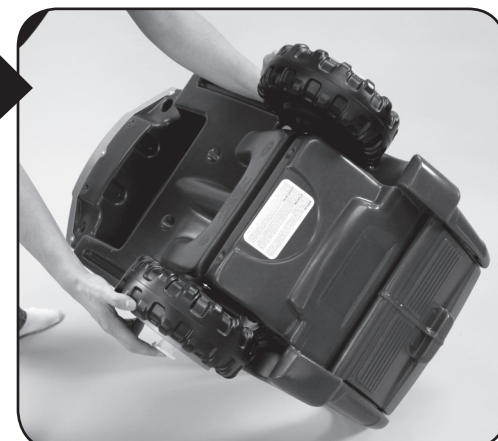
Deslice 1 tapacubos (M) por el eje.



Place top hat tool over the top hat of the already assembled end of the rear wheel axle (as shown).

Placez l'outil pour écrou borgne au dessus du capuchon de vis de l'extrémité déjà assemblée de l'essieu de roues arrière (comme indiqué).

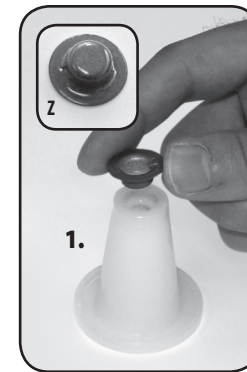
Coloque el dispositivo para tuerca tapón encima del remate ya montado en el extremo del eje trasero (tal y como se muestra).



While holding the top hat tool and axle assembly in place, turn the body on its side.

Tout en tenant l'outil pour écrou borgne et l'assemblage d'essieu en place, tournez la carrosserie sur son côté.

Mientras sostiene en su lugar el dispositivo para tuerca tapón y el conjunto del eje, apoye el cuerpo sobre el lado.



1. Place top hat (Z) into top hat tool as shown.
2. Place assembled top hat tool onto rear axle.
3. Hold in place and hammer top hat (Z) onto axle.

1. Placez le capuchon de vis (Z) dans l'écrou borgne comme indiqué.
  2. Placez l'outil pour écrou borgne assemblé sur l'essieu arrière.
  3. Maintenez l'ensemble en place et martelez le capuchon de vis (Z) sur l'essieu.
- CONSEIL :** la participation de 2 personnes pour cette étape facilite l'assemblage.

1. Coloque el remate (Z) en el dispositivo para tuerca tapón tal y como se muestra.
  2. Coloque el conjunto del dispositivo y del remate en el eje trasero.
  3. Sosténgalo en su lugar y martille el remate (Z) en el eje.
- CONSEJO :** Para facilitar el montaje se recomiendan 2 personas para este paso.

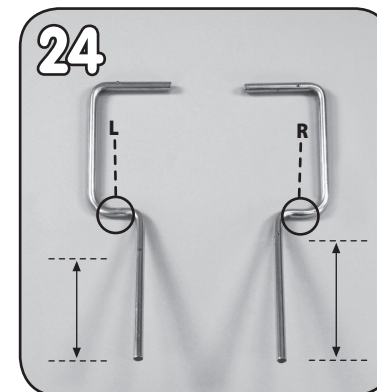
This completes assembly of rear wheels and axle.

Ceci termine l'assemblage des roues et de l'essieu arrière.

Este es el paso final del montaje del eje y las ruedas traseras.

Hint: for ease of assembly, use 2 people for this step.

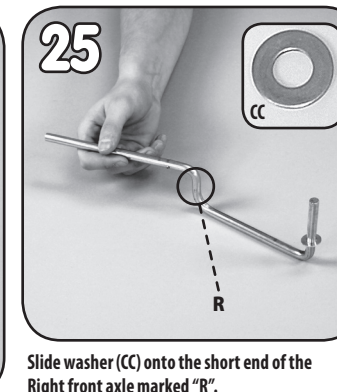
## Right & Left Front Wheel Assembly / Assemblage des roues avant droite et gauche Montaje de las ruedas delanteras derecha e izquierda



Note: Distance from end to the notch on "Left" axle is less than the notch on the "Right" axle.

Remarque : la distance entre l'extrémité et le cran sur l'essieu « gauche » est inférieure à celle du cran sur l'essieu « droit ».

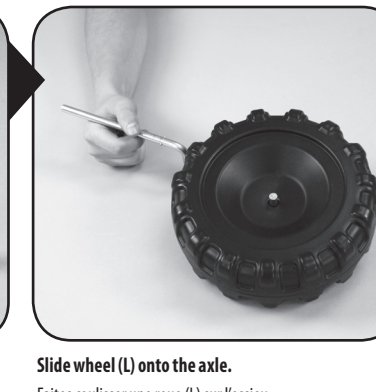
Nota: La distancia del extremo a la muesca en el eje "izquierdo" es menor que la muesca en el eje "derecho".



Slide washer (CC) onto the short end of the Right front axle marked "R".

Faites coulisser une rondelle (CC) sur l'extrémité courte de l'essieu avant droit marqué « R ».

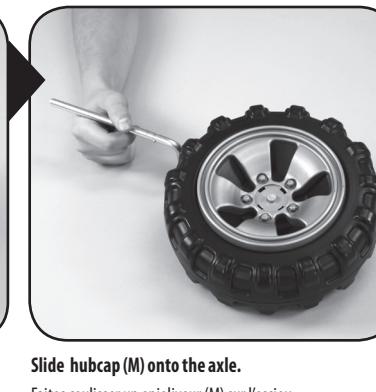
Deslice la arandela (CC) en el lado corto del eje delantero derecho marcado con una "R".



Slide wheel (L) onto the axle.

Faites coulisser une roue (L) sur l'essieu.

Deslice una rueda (L) en el eje.



Slide hubcap (M) onto the axle.

Faites coulisser un enjoliveur (M) sur l'essieu.

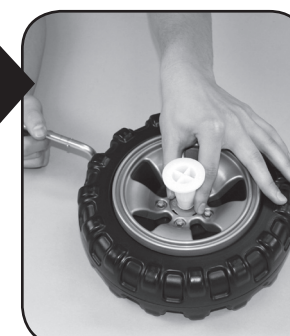
Deslice un tapacubos (M) en el eje.



Rest wheel assembly on axle and place top hat (Z) onto exposed end.

Faites reposer l'assemblage de roue sur l'essieu et placez un capuchon de vis (Z) sur l'extrémité exposée.

Apoye el conjunto de la rueda sobre el eje y coloque el remate (Z) en el lado expuesto.



Place top hat tool onto top hat.

Placez l'outil pour écrou borgne sur le capuchon de vis.

Coloque el dispositivo para tuerca tapón en el remate.



While holding the top hat tool in place, turn entire wheel assembly over and rest it on the top hat tool (as shown). Hammer axle onto top hat (Z).

Tout en maintenant l'outil pour écrou borgne en place, retournez la totalité de l'assemblage de roue et faites-le reposer sur l'outil pour écrou borgne (comme indiqué). Martelez l'essieu dans le capuchon de vis (Z).

Mientras sostiene en su lugar el dispositivo para tuerca tapón, dé vuelta el conjunto de la rueda y apóyelo en dicho dispositivo (tal y como se muestra). Martille el eje en el remate (Z).



Complete all parts of step 25 for left wheel assembly.

Effectuez toutes les parties de l'étape 25 pour la roue gauche.

Siga el paso 25 completo para el montaje de la rueda izquierda.